



香港三項鐵人總會 Hong Kong Triathlon Association

2012 TriHK No (if any)

會員號碼(如有): _____

2013 年會員申請表 2013 Membership Application Form

(有效日期由 2013 年 1 月 1 日至 2013 年 12 月 31 日 Valid from 1 Jan 2013 to 31 Dec 2013)

● Personal Data 個人資料 (Please complete according to HKID Card/Passport 請按香港身份證/護照資料填寫)

Must provide this information 必須填寫以下資料		**Club Chop 會印	
**TriHK Affiliated Club Name (if any) **香港三項鐵人總會 屬會名稱(如有) :		**Chop is necessary 必須蓋上會印	
**Member should represent only ONE affiliated club during the current calendar year 會員每年只可代表一個屬會			
HKID Card/Passport No 身份證號碼/護照號碼	Date of Born 出生日期	Must fill in for verification & login to Online System 必須填寫, 以作查核資料及登入網上系統之用	
Family Name 姓		中文姓名:	
Given Name(s) 名			
Gender 性別:	Male 男 / Female 女	Nationality 國籍	
Tel No. (Home) 電話 (住家)	Mobile 手提		
Email 電子郵件*	Language 語言*	English / 中文	
* We are communicating with you via email, please counter check your email address. 我們現時以電郵形式與會員聯繫, 請特別核對電子郵件地址是否正確			
Address 地址 (請以英文填寫)			
Emergency Contact Person 緊急聯絡人	Emergency Contact Number 緊急聯絡電話		
Optional 選填			
Company/School 公司/學校	Education Level 教育程度		
Occupation 職業	Monthly Income 每月收入		

Payment of Annual Membership Fee 繳付會員年費

** Please put (✓) in appropriate box 請於適當位置加上 (✓)

Category 會員類別	Age (calculate as at 31 Dec 2013) 年齡 (以 2013 年 12 月 31 日計算)	Individual member 個人會員 **	Affiliated Club member 屬會會員 **			
			Discounted Rate^ 優惠價^		Standard Rate 正價	
Adult 成年	18 or above 歲或以上 (Born in 1995 or before 於 1995 年或以前出生)	\$270	\$160		\$270	
Junior 青年	Aged 8 – 17 歲 (Born in 1996-2005 於 1996-2005 年期間出世)	\$100	\$60		\$100	
Student 學生*	Full-time student aged 18 or above, please submit a copy of Full-Time Student ID card 18 歲或以上之全職學生, 申請時必須同時附上全日制學生証副本	\$100	\$60		\$100	

Application Methods 申請方法

a) Issue a cheque for the total amount payable to Hong Kong Triathlon Association Ltd and mail together with this form to TriHK.

將填妥申請表連同支票 (抬頭: 香港三項鐵人總會有限公司) 郵寄至本會; or 或

b) Deposit or Internet transfer the amount due into Hong Kong Bank Savings Account: 502-118375-838, and fax / email confirmation with this form

將會費存入(匯豐銀行儲蓄戶口: 502-118375-838)或透過網上付款, 並將銀行存根及會員申請表傳真或電郵至本會 or 或

c) Online Registration (For individual member only) URL: <http://onlineregistration.triathlon.com.hk/> 網上登記成為會員(只限個人會員) 網址: <http://onlineregistration.triathlon.com.hk/>

** Members of TriHK Affiliated Clubs are entitled for a 40% off discount during Nov 2012 to 28 Feb 2013. Members of TriHK Affiliated Clubs have to submit this application form with Affiliated Club chop for discount entitlement. 屬會會員於 2012 年 11 月至 2013 年 2 月 28 日期間入會或續會可享有六折會費優惠, 唯必須提交表格及須經由屬會蓋印方可享有折扣優惠。

• Membership Valid from 1 Jan 2013 to 31 Dec 2013. No refund would be entertained after submitting of this application form

會籍有效日期由 2013 年 1 月 1 日至 2013 年 12 月 31 日。此申請表一經提交, 會費將不獲退回。

• Should you need a hard copy of your Membership Card, you could simply go to our office during office hour for it.

若閣下希望獲取會員証, 只須在辦公時間內到本會辦理即可。

• The information you provided only for registration, statistics, and future liaison and promotion activities by TriHK. Your personal information, except with our staff, will not disclose to other parties. For correction of or access to personal data after submission of this form, please contact our Association. 你提供的資料只作報名、統計、日後聯絡及宣傳總會活動之用。有關你的個人資料, 除本會職員外, 不會提供予其他人士。若要求更改或索取你申報的個人資料, 請與本會聯絡。

Declaration 聲明

I understand that by participating in the Event there are risks of injury, death and/or loss. I am hereby entering the Event at my own risk and responsibility. I discharge the Organizer and any other individual organization connected directly or indirectly with the Event from any responsibility in the event of including but not limited to injury, death or loss of property incurred during as consequence of or while travelling to or from the Event. I permit the TriHK to use the above personal data in the operation of this activity and to inform me of future activities.

本人是自願參加此活動和願意承擔自身的意外風險及責任, 本人並無權向主辦機構及所有與這比賽直接或間接有關的獨立機構, 就本人在活動進行期間及往返活動場地時所引致之所有損失, 包括但不限於自身意外、死亡或其他任何形式的損失, 進行任何索償或追討責任。本人准許香港三項鐵人總會使用本人所提供之資料, 作為本活動及未來活動宣傳之用。

I am physically fit and capable of participating in the Event and have not been otherwise advised by a qualified medical practitioner.

本人聲明本人身體健康及有能力參加此活動, 並經由執業醫生確認本人之體適能適合參加此活動。

日期

Date: _____

簽名(十八歲以下者必須經由父母簽署)

Signature(Parental Signature if under 18): _____

地址: 香港銅鑼灣掃桿埔大球場徑一號奧運大樓 1020 室

Add.: RM 1020, Olympic House, 1 Stadium Path, So Kon Po, Causeway Bay, HK

電話 Tel: (852)2504-8282

傳真 Fax: (852)2576-8253

電子郵件 | E-mail: trihk@triathlon.com.hk網址 Website: www.triathlon.com.hk